



TENESHIA HUDSPETH

COUNTY CLERK

Recording the Major Events of Your Life

THÔNG CÁO BÁO CHÍ

Ngày 3 Tháng 11, 2023

Liên Lạc: Rosio Torres-Segura, (832) 622-0716

rosio.torres-segura@cco.hctx.net

Ngày Cuối Cùng của Bầu Cử Sớm cho Các Cuộc Bầu Cử Ngày 7 Tháng 11 ***Tìm Hiểu về Lá Phiếu Của Quý Vị***

(Houston, TX) – Bà Giám Đốc Nha Hành Chánh Quận Harris Teneshia Hudspeth nhắc nhở các công dân rằng hôm nay là ngày cuối cùng của Bầu Cử Sớm. Cho đến nay, đã có hơn 171,000 người đã đích thân đi bầu trong Quận Hạt Harris.

Bà Hudspeth Giám Đốc Nha Hành Chánh nói, “Nếu quý vị có thể đi bầu phiếu hôm nay, [68 trung tâm bầu cử](#) trong Quận Hạt Harris sẽ mở cửa đến 7 giờ tối. Nếu không, cơ hội cuối cùng của quý vị để đích thân đi bầu là vào Ngày Bầu Cử, Thứ Ba, Ngày 7 Tháng 11.”

Vào Ngày Bầu Cử, 701 trung tâm bầu cử trên khắp Quận Hạt Harris sẽ mở cửa từ 7 giờ sáng đến 7 giờ tối. Các Cử Tri có thể bầu phiếu của họ tại bất kỳ địa điểm nào trong số đó. Hãy truy cập www.HarrisVotes.Com để xem danh sách của các trung tâm bầu cử và thời gian chờ đợi.

Bà Hudspeth Giám Đốc Nha Hành Chánh nói thêm, “Các cử tri được khuyến khích xem trước hoặc in ra lá phiếu mẫu của họ trước khi đi đến phòng phiếu. Số lượng của các cuộc tranh cử trên lá phiếu của cử tri khác nhau và được quy định bởi nơi cư trú và phân khu chính trị nơi cử tri đã ghi danh đi bầu.”

Các cử tri nên biết rằng chỉ các công dân đã ghi danh đi bầu trong các ranh giới hợp pháp của Thành Phố Houston (COH) là hội đủ điều kiện để bầu phiếu trong các cuộc tranh cử do Thành Phố Houston tổ chức. Địa chỉ bưu điện có ghi “Houston” không bảo đảm rằng cử tri sống trong các ranh giới hợp pháp của Thành Phố Houston.

Hơn nữa, điều cần thiết là lưu ý rằng cuộc bầu cử này là cuộc bầu cử đầu tiên của Thành Phố Houston bị ảnh hưởng bởi việc tái phân chia ranh giới vào Năm 2022. Các cử tri nên biết rằng bây giờ họ có thể cư trú ở một khu vực của nghị viên hội đồng khác, có nghĩa là người đại diện địa phương của họ trong Hội Đồng Thành Phố đã thay đổi. Họ có thể xác minh khu vực của họ bằng cách truy cập trang mạng của Văn Phòng Ghi Danh Cử Tri, www.hctx.net. Chúng tôi khuyến khích các cử tri nên xem trước lá phiếu mẫu của cá nhân họ trên <https://www.harrisvotes.com/vi-vn/Voter/Whats-on-my-Ballot> để chuẩn bị bầu cho các cuộc tranh cử mà họ hội đủ điều kiện.

Các loại căn cước (ID) có hình ảnh được chấp thuận khi đích thân đi bầu:

- Bằng Lái Xe Texas do Sở An Toàn Công Cộng Texas (DPS) cấp
- Giấy Chứng Nhận Căn Cước Bầu Cử Texas do DPS cấp
- Thẻ Căn Cước Cá Nhân Texas do DPS cấp
- Giấy Phép Mang Súng do DPS cấp
- Thẻ Quân Đội Hoa Kỳ có hình ảnh của quý vị
- Giấy Chứng Nhận Quốc Tịch Hoa Kỳ có hình ảnh của quý vị
- Hộ Chiếu Hoa Kỳ (quyền sở hoặc thẻ)

Các cử tri không sở hữu và không thể có được một trong các loại căn cước (ID) này có thể điền một [Bản Khai Trở Ngại Hợp Lý](#) (RID) tại một Trung Tâm Bầu Cử và xuất trình một chứng từ hỗ trợ ID khác, chẳng hạn như hoá đơn điện nước, bản kê khai ngân hàng, ngân phiếu chính phủ, hoặc giấy chứng nhận ghi danh cử tri

Để biết thêm thông tin bầu cử có sẵn tại Harrisvotes.com. Cho các tin tức và cập nhật, hãy theo dõi chúng tôi trên truyền thông xã hội tại [@HarrisVotes](#) và [@HarrisCoTxClerk](#).

###